

Distr.
LIMITED

A/C.2/49/L.31
22 November 1994
ARABIC
ORIGINAL: ENGLISH

الجمعية العامة



الدورة التاسعة والأربعون
اللجنة الثانية
البند ٨٨ (أ) من جدول الأعمال

التنمية المستدامة والتعاون الاقتصادي الدولي: التجارة والتنمية

الجزائر*: مشروع قرار

تعزيز المنظمات الدولية في مجال التجارة المتعددة الأطراف

إن الجمعية العامة،

إذ تشير إلى قراراتها ٢٠١/٤٥ المؤرخ ٢١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٠، و ٢٠٧/٤٦ المؤرخ ٢٠ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩١، و ١٨٤/٤٧ المؤرخ ٢٢ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢، و ٥٤/٤٨ المؤرخ ١٠ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣، والتي طلب فيها إلى الأمين العام إعداد تقارير عن التطورات المؤسسية، مع مراعاة كافة الاقتراحات ذات الصلة المتعلقة بتعزيز المنظمات الدولية في مجال التجارة المتعددة الأطراف،

وإذ ترحب بالتقدم الذي أحرزه مؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية في تنفيذ نتائج دورته الثامنة، ولا سيما النتائج الإيجابية لاستعراض منتصف المدة لبرنامج العمل،

وإذ ترحب كذلك بنجاح جولة أوروغواي للمفاوضات التجارية المتعددة الأطراف في الاجتماع الوزاري للجنة المفاوضات التجارية، الذي عقد في مراكش بالمغرب في ١٥ نيسان/أبريل ١٩٩٤، وخاصة الاتفاق المؤسسي لمنظمة التجارة العالمية^(١)،

* باسم الدول أعضاء الأمم المتحدة التي هي أعضاء في مجموعة ال ٧٧ والصين.
(١) الوثيقة القانونية التي تتضمن نتائج جولة أوروغواي للمفاوضات التجارية المتعددة الأطراف، التي جرت في مراكش في ١٥ نيسان/أبريل ١٩٩٤، المجلد الأول.

وإذ تحيط علما بالإعلان الذي أصدره مجلس التجارة والتنمية بمناسبة الذكرى السنوية الثلاثين لإنشاء مؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية^(٢)،

وإذ تحيط علما أيضا بتقرير الأمين العام عن تعزيز المنظمات الدولية في مجال التجارة المتعددة الأطراف^(٣)،

وإذ تسلم بأنه ينبغي أن يكون هناك تعاون بناء وفعال بين مؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية ومنظمة التجارة العالمية، استنادا إلى تكامل المهام التي يضطلعان بها،

١ - تلاحظ تبادل الآراء المستمر بين الأمين العام والمدير العام لمجموعة الاتفاق العام بشأن التعريفات الجمركية والتجارة (مجموعة "غات") فيما يتصل بمسألة إقامة علاقة بين الأمم المتحدة ومنظمة التجارة العالمية؛

٢ - تحث جميع الحكومات، ومنظمات التكامل الاقتصادي الإقليمي المختصة، والرؤساء التنفيذيين للوكالات المتخصصة ذات الصلة، وسائر مؤسسات وبرامج منظومة الأمم المتحدة على مواصلة عرض آرائهم بشأن التطورات المؤسسية المتصلة بتعزيز المنظمات الدولية في مجال التجارة الدولية على الأمين العام؛

٣ - تطلب إلى الأمين العام أن يقدم إلى الجمعية العامة، في دورتها الحادية والخمسين، تقريرا عن التطورات المؤسسية اللاحقة المتصلة بتعزيز المنظمات الدولية في مجال التجارة المتعددة الأطراف، مع القيام، عند إعداد هذا التقرير، بالتماس آراء كل الحكومات، ومنظمات التكامل الاقتصادي الإقليمي المختصة، والرؤساء التنفيذيين للوكالات المتخصصة ذات الصلة، وسائر مؤسسات وبرامج منظومة الأمم المتحدة، بشأن التطورات المؤسسية المتعلقة بتعزيز المنظمات الدولية في مجال التجارة المتعددة الأطراف.

— — — — —

(٢) A/49/15 (المجلد الثاني)، الفصل الأول، الفرع ألف، المقرر ٤١٦ (د - ٤١).

(٣) A/49/363.